

GAZETA LWOWSKA

Wychodzi codziennie o godzinie 4 po południu z wyjątkiem świąt i niedzieli.
Numer pojedynczy kosztuje w miejscu 5 centów, pocztą 7 centów. — Biuro Redakcyj i Administracji ulica Wałowa nr. 29. — Listy należy frankować. — Reklamacje otwarte wolne od opłaty.

Prenumerata z przesyłką pocztową wynosi rocznie 16 zł., półrocznie 8 zł., kwartalnie 4 zł., miesięcznie 1 zł. 35 ct. W miejscu rocznie 12 zł., półrocznie 6 zł., kwartalnie 3 zł., miesięcznie 1 zł.
Przewodnik naukowy i literacki, dodatek miesięczny do „Gazety Lwowskiej” otrzymują cało- i półroczni abonenci bezpłatnie, jednakże ci tylko, którzy prenumerują od 1 stycznia do końca czerwca lub od 1 lipca do końca grudnia, dwieroczni zaś i miesięczni za dopłatą, pierwsi 75 ct., drudzy 30 ct. — Przewodnik prenumerowany osobno kosztuje 4 zł.

Jednorazowe inseraty obliczają się po 7 centów kilkurazowe po 6 centów od miejsca 1 wiersza.
Inseraty przyjmują w Austrii i Niemczech wszystkie agencje anonosów; we Francji w Paryżu wyłącznie agencja p. A d a m a, Rue Clement 4.

CZEŚĆ URZĘDOWA

Jego ces. i król. Apostolska Mość raczył Najwyższym postanowieniem z dnia 12 czerwca b. r. asystentowi pocztowemu, Michałowi Tedeschi, nadać najmilszemu złoty krzyż zasługi z koroną.

Prezes ministrów, jako kierownik ministerstwa spraw wewnętrznych, zamianował adjunktów budownictwa, Zygmunta Dawida i Franciszka Piszczeka, inżynierami dla państwowej służby budownictwa w Galicyi.

Autoryzowany geometra cywilny, Wilhelm Noah, z siedzibą urzędową w Sokalu, złożył na dniu 20 lipca 1884 przepisana przysięgę.

Od dnia 4 do 11 sierpnia b. r. sprawdono w kraju następujące choroby stadne: Zarazę wąglikową: w Pustkowie (pow. ropczycki), w Żurawczkach (pow. jarosławski), w Mosiu (pow. podhajecki), w Ujeźny (pow. Łańcucki) i w Peratynie (pow. kamionecki).
Nosacznię u koni: w Szerzynie (pow. jasielski), w mieście Lisku, oraz w Kameszniczy (pow. żywiecki).
Świerzb u koni: w Gniewodach (pow. podhajecki), w Dobrotworze (pow. kamionecki), w Malejowy i Trzebuni (powiat myślenicki), w Zyndranowy (pow. krosniński), w Bystrzy (pow. żywiecki) i w Zołobku i Stuposinach (pow. liski).
W tym samym okresie czasu wygasł: Swierzb u koni: w Nowosiófkach (pow. podhajecki), w Koropcu, Folwarkach i Słobudce górnej (pow. buczacki), w Sufczyńcu (pow. brzeski), w Rzępi, Wyżcach i Wiatowicach (pow. bocheński), w Dworach (pow. biały), w Nakwaszy (pow. brodzki), w Stebniku (pow. drohobycy), w Gładyszowie (pow. gorlicki), w Osieku i Zawadce

(pow. jasielski), w Rosohacz (pow. kołomyjski), w Siedlaczce (pow. łańcucki), w Przeszycy (pow. pilzneński), w Racie (pow. rawski), w Hanczarowie (pow. horodeński), w Liszynie i Posadzku olechowskiej (pow. sanocki), w Kopcach (pow. kolbuszowski), w Uhersku i Lisiatyczach (pow. stryjski), w Ciesiu i Oczkowie (pow. żywiecki).
Z c. k. Namiestnictwa.
Lwów, dnia 11 sierpnia 1884.

CZEŚĆ NIEURZĘDOWA

Lwów, 16 sierpnia.

Rocznica pięcioletnich rządów hr. Taaffego była dla prasy opozycyjnej dobrą sposobnością do uruchomienia całego aparatu agitacyjnego przeciw obecnemu gabinetowi, tudzież podniesienia szeregu zażeń i grawaminów, pomiędzy którymi najdosadniejszym niezawodnie jest ten, iż pięć lat minęło, a ministrowie, pomimo nawoływania, złowrogich wróżb i szalonych zabiegów ze strony nieprzejdanych, nie okazują bynajmniej ochoty złożenia swoich tek w „wypróbowane ręce” przeciwnego stronnictwa. Opozycja, zasiadająca obecnie do sądu nad gabinetem hr. Taaffego, może być przynajmniej o to spokojną, że potęma nie odmówi jej świadectwa, iż uczyniła wszystko, co było tylko możliwym, aby wyprzeć z widowni nieawistne sobie ministerstwo i nie dopuścić do zrealizowania programu pojednawczego. W każdym jednak razie jest to wielce charakterystycznym, że dzisiaj, po pięciu latach zaciętej walki, menterzy opozycyjni nie liczą bynajmniej na naturalne zwycięstwo swoich zasad, że nie znaleźli drogi, po

której lewica zjednoczona mogłaby dojść do steru, lecz gubią się w mglistych zarzutach i utyskiwaniach, dmąc przytem bezustannie w surme: „precz z gabinetem hr. Taaffego!”
„Pojmujemy najzupełniej — pisze przy tej sposobności *Presse* — żale te i utyskiwania, a pojmuje tem snadniej wobec wyników tegorocznych wyborów sejmowych. Po raz pierwszy po pięciu latach znalazła się opozycja w położeniu zbierania, co zasiała, a chociaż przystępowała do akcyi pełna najpiękniejszych nadziei, przekonała się, iż żniwem jej są gorzkie rozczarowania.”
Každy bezstronny musi przyznać, a przyznają to nawet te organa, które chętnie manifestują swoje sympatyje dla lewicy, że rezultat pięcioletniej działalności obozu opozycyjnego nie może napęlić dumą i lepszymi nadziejami zwolenników opozycyji. Ujemna strona tej działalności uwidoczni się tem jaskrawiej, gdy weźmiemy pod rozwagę bilans prac gabinetu hr. Taaffego. Najwyższe orędzie położyło nacisk na prace ekonomiczne a że w tym kierunku zrobiono w krótkim stosunkowo czasie bardzo wiele, na to zgadza się nie tylko ogromna większość opinii publicznej w Austrii, lecz, co jest ważniejszem, także zagranica, która, jak to podnieśliśmy już w jednym z poprzednich numerów, nie była nigdy tak skłonna, jak obecnie, do angażowania się ze swojemi kapitałami we wszelkiego rodzaju przedsiębiorstwach austryackich.
Zdobycze zaś na tem polu tem więcej będziemy musieli ocenić, jeśli uwzględnimy okoliczności, wśród których one nastąpiły. Gdy hr. Taaffe

objął ster rządu, obaczył się z jednej strony wobec nieublaganej opozycyji, przemysłiwającej tylko nad sposobem strącenia go, z drugiej zaś wobec większości parlamentarnej, złożonej z różnorakich żywiołów, i nie skorej bynajmniej do entuzjastycznych objawów dla nowego prezesa gabinetu. Jeśli pomimo to został zrealizowanym cały program ekonomiczny Najw. orędzia, jeśli dzieło reformy socyalnej, poczęte wśród niepomyślnych konjunktur, znajduje się już na drodze pełnego rozwoju, podwójnie cennem i zadowalającym musi wydać się to, co dotychczas zdziało. Opozycja jednakże podnosi z tryumfem, że jeden z głównych celów hr. Taaffego nie mógł przecież być urzeczywistnionym, mianowicie pogodzenie narodowości, walka bowiem szczepowa wre dalej, a porozumienie pomiędzy ludami dalekiem jest jeszcze zrealizowania. Słusznie odpowiada na to jeden z dzienników umiarkowanych, że dla osiągnięcia zupełnego pokoju narodowościowego i porozumienia potrzebną jest dobra wola po obydwóch stronach. Łatwo dzisiaj tym, którzy podniecili zarzewie, podburzali jedną narodowość przeciw drugiej i krzyżowali najlepsze intencye, przybierać poze patryotów i załamywać ręce na widok tego, co się dzieje. Poza to jednak nie zdoła wprowadzić w błąd nikogo, aż nadto bowiem wiadomą jest rzeczą, że zjednoczona lewica odsuwała systematycznie myśl pojednania, i pracowała nad utrzymaniem zainicyowanego przez siebie naprężenia, a ponieważ jej przedstawiciele posiadali w portfelu mandat sześcioletni, przeto nie mogło być mowy o

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

LV.
Kanał między Wisłą a Dniestrem. — Gdzie Rzym, gdzie Krym, a gdzie babilońskie karczmy? — Rewizya konstytucyji francuskiej. — Niekonsekwencya stronnictw.

Upada ostatnia nadzieja, ażeby Lwów został kiedykolwiek miastem portowem, jak mu to do niedawna obiecywano. Mysł połączenia Wisły i Dniestru kanałem, o ile przybiera formy wyraźniejsze, o tyle usuwa na drugi plan śmiałe nasze marzenia o żegludze na Pełtwi. W jednym z dzienników krajowych pojawił się projekt, który mówi o kanale, łączącym San, a tem samym Wisłę z Dniestrem, za pomocą Wiszenki i Wereszycy, a co więcej, mówi o kapitałach gotowych spłynąć do Galicyi wielkim strumieniem, nawodnić kanał i uszlachnić rzeki, które on łączyć będzie. To ostatnie jest nader ważnem; inaczej bowiem miałyby słusność pewien mój antagonista kronikarski, który porównał kanał dniesztrański-wisłański z telefonem między dwoma głuchoniemymi. Nad drogą wodną z Czarnego morza w Bałtyckie leżeć tedy będą Komarno, Lubien, Czerlany, Gródek, Śadowa Wisznia i Mościska; lwia stolica zostanie na boku. Wartoby tylko zastanowić się nad tem, o ile Dniestr przydatnym jest do żeglugi, po cząwszy od Kopów aż do Akermanu i o ile połączony jest z morzem. Liman, w który on wpada, mało jest spławnym, bo ma tylko jedną stopę głębokości. Akerman nie jest miastem portowem morskim ani znacznym punktem handlowym; nie ma magazynów na zboże itd. Zdaje się tedy, że na razie wywóz produktów galicyjskich w tę stronę, natrafi na znaczne przeszkody, które

rych usunięcie kosztować będzie więcej niż budowa kanału i regulacja rzek na terytorium galicyjskim. Mawia się wprawdzie o spławach idących Dniestrem do Odessy, ale nawet w francuskiej geografii wyczytać można, że Odessa nie leży u ujścia Dniestru. Zapomniałem jeszcze wspomnieć o porohach pod Jan-polem, których projekt francuski także nie wziął w rachubę. W ogóle koryto Dniestru przedstawia wiele trudności, jak to gruntośnie wykazał Wincenty Pol w znacznej swojej pracy Rzeka przepłynęła wszystkie nowsze warstwy geologiczne aż do Syluru, i płynie po jednolitej skale niekowato wycioszonej, t. j. tworzącej jakoby małe jeziora, których brzegi tworzą płytkie miejsca w samym środku głównego prądu. Proste oczyszczenie łożyska z przypadkowych przeszkód nie wystarczy tu wcale. Ponieważ główne zapory dla żeglugi leżą na terytorium rossyjskiem, więc kanał i regulacja galicyjskiej części Dniestru zapewniłyby nam na razie tylko komunikację z morzem Bałtyckiem. Ale w tym kierunku nie ma trudności, którychby nie zdołał usunąć przemysł ludzki w połączeniu z kapitałem. W ogóle miłoby było już raz widzieć nasze wody obrócone na inny pożytek, aniżeli wyłącznie tylko na składki i zapomogi dla dotkniętych powodzią. Nie ma najmniejszej przyczyny, dla którejby Stryj, Świca, Łomnica i Bystrzyca z jednej strony, a z drugiej Seret, Strypa i nawet Żłota Lipa nie miały służyć handlowi okolic skazanych na to, że nie będą nigdy przecięte liniami kolei żelaznej. Parowce, nurzące się tylko na cztery decymetry w wodzie a holujące tratwy naładowane towarami, mogłyby na Strypie np. podchodzić aż do Zarwanicy, na Serecie aż niedaleko Trembowli. Bug ma taką obfitość wody, że trudno pojąć dlaczego nie służy komunikacyi handlowej począwszy od Buska; a nawet dopływy jego, Rata i Solokija nie powinnyby próżnować mojem zdaniem, ale wozić wyroby tartaków i

pszeniczkę bełztą, jak to porządkiem rzeczunkom przystało. Wszystko to będzie inaczej, skoro dyrekcya robot wodnych połączona zostanie z departamentem fejletonu.
W departamencie tym panuje zresztą obecnie zupełne niemal bezrobocie. Francuzi rewidują sobie konstytucyję, nie czekając, ażeby człowiek wypowiedział o tem swoje kronikarskie zdanie. Dzięki może tej okoliczności, wyraz „rewidować” przybrał już w paryskim żargonie ulicznym nowe zupełnie znaczenie. Gdy *sergent de ville* prowadzi z jakiego szynku w bezpieczne miejsce schronienia obywateli o podbitych oczach i liczących sinecach, *vox publica* głosi, że zapewne „rewidowali konstytucyję”. Dla spokojnego spostrzegacza komiecznym trochę jest widok usiłowań lewicy Zgromadzenia Narodowego francuskiego, zmierzających ku temu, ażeby raz na zawsze zapobiedz powrotowi systemu monarchicznego. Usiłowania te przypominają mi pewnego podlesnego w okolicy Bródów, który przysięgł był, że nigdy nie będzie pił wódki. Ażeby tem święciej do chować ślubu, poślukł za poradą żony wszystkie kieliszki, jakie były w domu. Później, gdy złowrogi fatum urągające wszystkim przysięgom, wniosło jakimś sposobem pod jego strzechę flaszkę krainkówki, w braku kieliszka, wypił ją od razu, ze skutkiem, którego domyśleć się można. Takim tłuczeniem kieliszków, są postanowienia nowo zrewidowanej konstytucyji francuskiej, według których członkowie panujących niegdyś rodzin wykluczeni być mają od prezydentury i od jakichkolwiek urzędów i godności, nadających wpływ i władzę. Bodaż czy nie przyjdzie do tego, że zamiast kieliszka trzeba będzie wypić flaszkę, t. j. czy zamiast księcia-generała lub księcia-prezydenta, Francuzi nie dostaną naraz cesarza albo króla.
Jak to pogodzić z przewodnią myślą wszelkiej demokracji, t. j. z równouprawnieniem wszystkich ludzi, ażeby niektóre indywidua pozbawione były pewnych praw dla

tego jedynie, że miały nieszczęście urodzić się synami Piotra, a nie Pawła — na to niech odpowie sumienie republikańskie, jeżeli zdoła. Podobnej zresztą niekonsekwencyi dopuszcza się i ta część legitymistów francuskich, o której mówią, że nie hrabiemu Paryża ale synowi Don Carlosa hiszpańskiego przyznaje prawo do korony Świętego Ludwika. Powiadają, że kiedy młodszy wnuk Ludwika XIV, Filip d'Anjou, dla osiągnięcia korony hiszpańskiej w swoim i potomstwa swojego imieniu, zrzekał się praw do sukcesyji francuskiej, zrzeczenie się to, powinno było być zatwierdzone przez Zgromadzenie Stanów (*Etats généraux*). Ależ Generalne Stany są i uważane były zawsze jako ograniczenie władzy monarszej, jakkolwiek nie miały właściwie zapewnionych sobie żadnych atrybutów; od małoletności Ludwika XIII, t. j. od r. 1614, aż do czasów wielkiej rewolucyji, nie zwolowano ich wcale i nie uważano ich za niezbędny czynnik prawodawczy. Ludwik XIV, pod którego panowaniem nastąpiło zrzeczenie się Filipa d'Anjou, znał tylko zasadę: *L'Etat, cet moi* i przed tą zasadą korzyła się cała Francya. Na tej zasadzie istnieć i opiera się dziś stronnictwo legitymiste; jeżeli bowiem udziału narodu w prawodawstwie jest w jego oczach tylko łaska nadana przez króla, nie zaś prawem przyrodzonem i nieprzedawnionem, którego pominięcie unieważniałoby jakkolwiek akt władzy królewskiej. Odwołanie się do Stanów Generalnych jest tedy w ustach legitymistów taką samą niekonsekwencyją, jak w ustach republikanów wykluczenie domu Francuskiego, lub rodziny Buonaparte od prezydentury. *Und ein Prinzip muss der Mensch doch haben, denn wenn der Mensch kein Prinzip hat, so hat er eben kein Prinzip.*

Nadzwyczajna sesja parlamentu duńskiego otwarta została we czwartek. Rada municypalna Kopenhagi dawała we czwartek wieczór ucztę kongresowi medycznemu, w której wzięło udział przeszło 1200 osób. Wznoszono wiele toastów. Państwem na cześć Danii, Paęat Kopenhagi, Virchow kolegów duńskich. Zajęcie się publicznosci kongresem było niezwykle żywe. Miasto było przystrojone sztandarami, też samo wszystkie okręty w porcie.

Z Aleksandrii donoszą o przygotowaniach w sferach angielskich do wyprawy zbrojnej dla odsieczy Chartumu. Twierdzą, że naczelnie dowództwo obejmie generał Wood, generał Dormer objąć ma komendę nad brygadami angielskimi, a generał Grensell dowództwo nad kontyngentem wojsk krajowych. Wyprawa ta składałaby się, jak obliczają, najmniej z 6000 żołnierzy rozmaitej broni.

TELEGRAMY GAZETY LWOWSKIEJ

Kraków, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Z Pragi przybyło tu 365 osób, po większej części członków stowarzyszenia gimnastycznego Sokół.

Wiedeń, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Linia Grybów-Zagórz kolei Podkarpackiej, według źródeł wiarogodnych, zostanie otwartą d. 19 b. m. Krótka odnoga, prowadząca do Gorlic, nie zostanie jeszcze z powodu niewykończenia otwartą, będzie jednak wciągnięta do planu jazdy, aby zaraz po uskutecznieniu robót mogła być oddana do użytku publicznego.

Wiedeń, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Były khedyw Egiptu, Ismail-basza, który przybył do Wiednia, przyjął wczoraj i rewizytował posła perskiego Nerimana beya.

Cały tutejszy garnizon, skoncentrowany w obozie pod Bruckiem, dokąd udał się także generał broni Bauer wraz z całym sztabem, będzie obchodził uroczystie rocznicę urodzin Najj. Pana. Po mszy św. nastąpi defilada wojsk.

Najd. Cesarzowiczowa udała się wczoraj do Brucku dla zwiedzenia obozu.

Wiedeń, 16 sierpnia. Na zgromadzenie kupców przybyło 400 członków. Zgromadzenie, pod przewodnictwem kupca Englischa z Ołomuńca, przyjęło wszystkie proponowane rezolucje.

Wiedeń, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) P. Minister dr. Dunajewski powrócił z Ischl do Wiednia dnia 23 b. m. i zamierza w drugiej połowie wrze-

śnia udać się na posiedzenia sejmu galicyjskiego.

Innsbruck, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Słychać, że już w dniach najbliższych rząd zniesie kwarantanę w Ala.

Linc, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Prawy bory w Górnej Austrii wypadły w duchu klerykalnym.

Kopenhaga, 16 sierpnia. Kongres lekarzy uchwalił wprowadzić wspólne międzynarodowe badanie chorób, za pośrednictwem komitetu międzynarodowego.

Monachium, 16go sierpnia. W głównym lokalu kasy pocztowej otwarto skrzynie pieniężne i z przechowanych w kasach podręcznych kwot zrabowano około 100.000 mark.

Berlin, 16 sierpnia. (Tel. prywatne.) Dzienniki niemieckie zapewniają, że serdeczny stosunek pomiędzy Austrią a Niemcami z jednej strony, zaś Rosyją z drugiej, zmanifestuje się także na zewnątrz po zjeździe w Ischl.

Hr. Kalnok, w powrocie z Warzynu wstąpił d. 18 bm. do Babelsbergu, gdzie weźmie udział w obiedzie galowym, jaki będzie dany w dzień urodzin Najj. Cesarza austriackiego.

Berlin, 16 sierpnia. Nat. Ztg. donosi, że niemiecki konsul generalny w Egipcie Derenthal wyjechał wczoraj do Warzynu, z czego wnioskuję, iż w toku rozmowy ks. Bismarcka z hr. Kalnokym kwestya egipska będzie głównym przedmiotem.

Petersburg, 16 sierpnia. Według konwencji, zawartej z monarchią Austro-węgierską, komunikować się odtąd będą władze sądowe prokuratori państwa w Warszawie z władzami sądowymi okręgów Krakowskiego i Lwowskiego, we wszystkich sprawach cywilnych i karnych, bezpośrednio.

Gubernator wołyński udał się osobiście do Równa, z powodu zaburzeń przeciw żydom.

Paryż, 16 sierpnia. W Izbie poselskiej, na zapytanie, czy prawdziwym jest doniesienie dziennika Matin o zajęciu przez Howasów Tamatawy, odczytał Ferry depezę Miota z dnia 9 b. m., według której stan rzeczy na Madagaskarze nie pozostawia nic do życzenia.

W dalszym ciągu rozprawy nad kredytem tonkińskim, po przemówieniach przeciw kredytowi deputowanych Passy'ego z lewego centrum i Perina, radykalisty, kredyt 350 głosami przeciw 152 przyjęty. Sadi Car-

not i Proust wnoszą porządek dzienny, wyrażający zaufanie dla rządu, ale zarazem kładą nacisk, ażeby rząd stanowczym postępowaniem wyjednał powagę dla traktatu tientsińskiego. Ferry zgadza się na porządek dzienny, gdy jednak prawica i skrajna lewica uchylają się od głosowania, to ostatnie zostaje unieważnione, a wieczór ma być zarządzone głosowanie ponowne. Porządek dzienny przyjęto 173 głosami przeciw 50.

London, 16 sierpnia. Times odbiera z Hongkongu wiadomość z d. 15 b. m., że Chiny zadekretowały już wojnę przeciw Francji. Admirał Courbet zażądał 2.000 posiłków z Tonkinu. Millot wysłał w poniedziałek 600 ludzi i dwie baterie, tudzież zapieczętowane rozkazy. Szesć tysięcy wojska chińskiego wyładowało w Hoihowie. Silne kolumny wojska koncentrują się na granicy Ourangisi.

London, 16 sierpnia. Według doniesienia Timesa z Fou Czeu dnia 15 b. m., Francya odrzuciła propozycje medycyjnne Anglii, Niemiec i Stanów Zjednocz. Ameryki, poczem Chiny ze swojej strony cofnęły stanowczo propozycje w kwestyi wyjednania przedłużenia zawieszenia broni.

London, 16 sierpnia. Według Daily Telegraph, jedna angielska łódź kanonierska zajmie pod Helgolandem pozycję dla ochrony rybołówstwa.

Telegrafowany kurs wiedeński

Wiedeń, dnia 14 sierpnia 1884, godz. 1 min. 45. Alp. Tow. gór. 59.80, Węg. akcye kredyt. 317.75 Akcye anglo-austr. 110.80, Akcye banku Union 104.30, Akcye kolei Karola Ludwika 267.50, Akcye kolei północnej 239.00, Akcye kolei południowej 149.80. Akcye kolei Alföld 178.50 Akcye kolei Elzbiety 312.20, Akcye kolei Lwowsko-Czerniowieckiej 189.00, Akcye kolei węg. północno-wschodniej 166.75, Wiedeńskie losy 125.60. Akcye kolei Rudolfa 100.00, Akcye kolei Albrechta 100.00. Węgierskie obligacje państw. w złocie 102.25, Galicyjskie obligacje indemnizacyjne 101.50. Losy regulacyi Cisy 115.80, Losy tureckie 21.50, Węgierska renta 92.50, Akcye banku związkowego 107.75, Akcye banku obrotowego 100.00, Akcye kolei węgiersko-galicyjskiej 100.00, Akcye kolei państwowej 100.00, Rubel papierowy 122.85, Węgierskie losy 100.00, Marka niemiecka 100.00, Usposobienie ustalone.

Wiedeń, 16 sierpnia 1884 r., godzina 10. min. 36. Akcye kredytowe 315.00, Anglo-Austr. 110.80, Unionbank 104.30, Kolej Karola Ludwika 267.50, Południowa 149.75, Renta papierowa 92.50, Galic. listy zastawne 100.00, Galicyjskie obligacje indemnizacyjne 101.50, Galicyjski bank rustykalny 100.00, Losy z r. 1883 90.75, Napoleonator 9.65, Rubel papierowy 122.3/4, Usposobienie bez pokupu.

Telegramy zbożowe z dnia 14 sierpnia.

Table of commodity prices including wheat, flour, and oil. Columns include item name, price per unit, and exchange rate information.

Wiedeń: Pszenica za 100 kilogram. 8.50 do 9.50 zł., żyto do 10.00 zł., jęczmień do 10.00 zł., kukurudza do 10.00 zł., owies do 10.00 zł., okowita per 10.000 litr procent 27.75 do 28 zł. Budapeszt: Pszenica 100 kilogr. (na jesień) 8.37 do 8.39 zł., rzepak (sierpień-wrzesień) do 12.36 zł. Berlin: Pszenica żółta (na grudzień) 156 m., żyto m., spirytus 49.60 olej rzepakowy 52 m. Szczecin: Pszenica m., rzepik m. Paryż: mąki 159 kilgr. 44.80 fr., olej rzepakowy m. fr., spirytus m., fr. Wroclaw: Pszenica m., żyto m., owies m., spirytus m., kukurudza m., Kolonia: Pszenica m.

Odpowiedzialny redaktor Adam Kraschewski

Przyjechali do Lwowa dnia 16go sierpnia 1884.

- Hotel George'a: Pp. K. Ochocki z Biażobóznicy. I. Jaruntowski z Zakanowa. C. Prendowski z Dźwiniacza. W. Gniewosz z Kontów. Dr J. Ochorowicz z Paryża. R. Markowski z Tarnowa. Hotel Langa: Pp. A. Müller z Sopowa. L. Nicolai z Multan. E. Haerting z Krakowa. Hotel Europejski: Pp. A. hr. Jasiński z Rosyji. M. hr. Kruzenstein z Rosyji. W. Lewicki z Konich. I. R. György z Budapesztu. H. Fingerhut z Wrocławia.

Z obserwatorium c. k. Szkoły politechnicznej we Lwowie.

φ = 49°50' λ = 41°41' w. = 340m,5. Dla 17 sierpnia 1884. E. = 3m 46,50. Θ = 9h 44m 45,50s. Zachód słońca 16go sierpnia o 7h. 14m., 5; wschód o 16h. 57m., 5. W sierpniu nastąpi pełnia księżycza 6d 12h 42m 8; ostatnia kwadra 13d 16h 44m, 2; now 20d 11h 30m, 2; pierwsza kwadra 28d 5h 18m, 0. Księżyc będzie w punkcie przyziemnym (Perigeum) 16d 6h, 5, w punkcie odziennym (Apogeum) 28d 12h, 5. Równanie czasu będzie ciągle dodatnie, w skutek czego zegary zwykłe wyprzedzać będą zegary słoneczne o ilość E. w prawdziwym południu. Stan średni barometru zredukowany do poziomu Adryatyku, jest na sierpniu dla Lwowa 762,3mm, stan średni termometru 17°C.

Spostrzeżenia meteorologiczne.

Table of meteorological observations for August 15, 1884, including barometer, thermometer, and wind data.

(N. B. 15/8 1884 od 12h w połud., do 12h w połud. 16/8.) Przy wietrze o niepewnym kierunku i średniej temperaturze sierpnia, niebo zamglone, wilgość powietrza normalna, pogodnie.

Cennik lwowskiej izby handlowej i przemysłowej. Lwów dnia 14 sierpnia 1884.

Table of exchange rates and prices for various goods like flour, oil, and sugar.

Kurs giełdy wiedeńskiej z dnia 11 sierpnia 1884.

Table of stock market prices and interest rates for various banks and bonds.

Table of gold and silver prices, including exchange rates for various currencies.

Bank krajowy

Table of bank-related information and interest rates.

Konkurs.

Na jedno stypendium z fundacji śp. Franciszka Orzęckiego, o rocznych 63 zł. a. w dla wyśłużonego prywatnego oświatliście niezdolnego do pracy, który przekroczył 65ty rok życia.
Podania zaopatrzone świadectwami słuźbodawców, ubóstwa i moralności, jakoteź metryką chrztu, należy wnieść do **20 września 1884** do komisji Instytutu ubogich chrześciań w pałacu arcybiskupim obrz. łac. we Lwowie.
Z komisji Instytutu ub. chrześciań.
Lwów, dnia 8 sierpnia 1884.
Zastępcą prezesa: **Dr Jurkowski.**

Zakopane

Zakład przyrodoleczniczy **doktora Piaseckiego** na **Klemensówce** został tak dalece rozszerzony, że w każdym czasie posiada dość pokoi dla gości kuracyjnych.
Prospekt i cennik rozsyła się na żądanie gratis.
(4671 5-1)

Piwowar z 16 letnią praktyką, który w większych miastach parowymi browarami kierował, a obecnie kierujący jednym z większych browarów na prowincyi i mogący się wykazać chlubnymi świadectwami, a na żądanie mogący odpowiednią kaucyę złożyć, poszukuje w tym charakterze posady w kraju, lub za granicą, w mieście lub na prowincyi.
(5238 2-3)
Łaskawe wiadomości uprasza pod lit: **J. L. Poste restante Lwów.**

ECZEMA wysypka, pryszcz, strupy, krosty, czerwoności, wyrzuty na częściach ciała porostych włosów, hemoroidy, spóźnienie chroniczne leczą się przez użycie **MAŚCI NASKORNEI** (Pommade dermatologique) przygotowanej przez Pana **MOULIN** aptekarza, 30, ulica Louis-le-Grand, w Paryżu.
W Lwowie, w aptece P. Mikolascha; w Krakowie, w aptekach **PP. Trauczyńskiego, Redyka i Wiszniewskiego.**

3673 11-13

Ogłoszenie licytacji.

Galicyjski

Zakład zastawniczy i kredytowy

LWÓW, ulica Teatralna, w gmachu Teatralnym,

podaje do powszechnej wiadomości, że niewykupione a zapadłe zastawy, a mianowicie: przedmioty złote i srebrne, drogie kamienie, futra, suknie, bielizna, towary łoc., fortepiany wina, ornaty i różne inne przedmioty, zostaną w myśl §. 19, 20, 24, 26 i 27 w dniach 9, 10 i 11 września 1884 w zwykłych godzinach urzędowych, w lokalnościach Zakładu przez publiczną licytację najwięcej dającymu za gotówkę sprzedane.
(5175 2-4)

Uprasza się także właścicielei odnośnych kwitów o podjęcie nadwyżek za sprzedane zastawy.

Lwów, dnia 7 sierpnia 1884.

20 procent za maszynę do szycia.



72 pejsatych agentów ugania przez cały rok po kraju i oferuje naszej łatwowiej publiczności maszyny do szycia na raty, blagując przytem swoim zarogem. Je to maszyny **oryginalne amerykańskie** i że je maszyny otrzymały na wystawie amsterdamskiej dyplom honorowy itd. **Wszystko to fałsz i blaga!**
Ale dlaczego ei ajenci tak gorliwie uganiają po kraju i tak blagują? — bo dostają za to 20 procent od tej kwoty, która im na rewersie za maszynę podpisano.
Proszę policzyć ile procentu płaci nasz biedny kraj tylko samym agentom maszynowym?
Rachunek prosty. Jest ich 7, każdy ajent sprzedaje rocznie swoją blagą co najmniej 50 maszyn, przeciętna kwota sprzedanej maszyny 60 zł., z tej kwoty otrzymuje ajent 20 proc.
Pamiętaj szanowny czytelniku, że tylko ta firma może płacić agentowi 20 procent, która daje nadzwyczaj liche maszyny za grube pieniądze.
Tak samo dzieje się z obrazami, zegarkami i tyśięcznemi innymi artykułami.
Ażebym raz położył koniec takiemu strasznemu wyzyskiwaniu naszej publiczności, postanowiłem od nowego roku trzymać na składzie 3 gatunki maszyn do szycia Singera, t. j. z 3 różnych fabryk, po cenach następujących:

Maszyny Singera nożne z najnowszymi ulepszeniami po 68, 55 i 45 złr.
Maszyny Singera ręczne po 48 i 38 złr.
Raty tygodniowo 1 złr., miesięcznie 4 złr., kwartalnie 12 złr., gotówką zaś o 10 proc. taniej.

Gwarancya 5 lat.

W obec nowej ustawy przemysłowej, która właśnie weszła w życie, wszelka ze strony ajentów przyobiecywana gwarancya i naprawa ustaje.

Józef Iwanicki mechanik i właściciel handlu maszyn Lwów, hotel Żorża.

Przyjęte w zamian maszyny używane, odprowadzają po tej samej cenie, po której przyjętem t. j. ręczne od 3 do 12 złr. nożne od 5 do 15 złr. (2811 16-?)



C.k. uprzyw. nadworna fabryka powozów SCHUSTALA i SP. KL.

W **NESSELSDORF** zaopatrzyła swój skład we **Lwowie**, przy ulicy Karola Ludwika Nr. 5, w najnowsze powozy, jako to: bryczki, faetony, karety, landaury, faetony do powożenia, węgierskie wózki, tarantasy i t. p. po ile możności niskich cenach. Zarząd magazynu przyjmuje także wszelkie zamówienia na uprząż, siodła i wszystkie przyrządy do jazdy powozem lub konno i wykonywa takowe sumiennie i w najkrótszym czasie.
(2170 38-?)

Skład towarów

pod firmą

K. k. Hofgalanterie Waarenhaus

„zur Stadt Paris“

(4637 5-5)

w Pradze, Zeltnergasse Nr. 15

poleca swe znane z dobroci wyroby wybornych towarów galanteryjnych i artykułów zbytkowych ze skóry, brązu, porcelany, szkła, drzewa, regu, kości, szylkretu, kości słoniowej, pianki etc. w najgustowniejszym wykonaniu jako to: albumy, sakiewki, pugilaresy na cygara, cygareta, pieniądze listy, torbki podróżne, myśliwskie, na weksle i dokumenta tudzież torbki damskie i na bilety wizytowe, przyrządy do pisania, figury, wazy, szklanki do piwa, biżuterya damska łańcuszki do zegarków, cygaruiczki, parasole, maszyny grające, jak niemniej wszystkie możliwe

Zabawki.

Przyrządy do podróży, towary ze srebra chińskiego, aparaty ezarodziejskie, karty do gry, lampy, ordery kotylionowe, stereoskopy i obrazki, wózki dla dzieci, rekwiwita do łowienia ryb, stroje z prawdziwych czeskich gramatków jak niemniej wszelkie inne przedmioty, stosowne do podarunków na urodziny, na święta Bożego Narodzenia, na nowy rok i dla

Narzezonych,

i t. p. w najobfitszym wyborze przy rzetelnej i szybkiej usłudze po najtańszych cenach. Jako nowość polecamy,

ARISTON

Ariston



Ariston

nowy instrument muzyczny, na którym grać można, nie będąc muzykalnym, setki rozmaitych aryj, pieśni i tańce. Ariston z 6 zeszytami nut 20 złr.

Szczegółowe ilustrowane cenniki, spisy nut i prospekta gratis i franco. Zauważamy przytem i zwracamy uwagę p. t. publiczności, że w interesie naszym nie pośredniczą ani podróżni ani ajenci lub zastępcy i prosimy o łaskawe nadsyłanie zamówień wprost pod adresem naszej firmy.

L. 1272283 i 99284 (1246 22-24)

Ogłoszenie.

Wody mineralne Krynickie,

należące do szczaw-żelazistych i ze swej skuteczności w różnych słabościach powszechnie znane, utrzymuje w Ciechocinku Gąbczyński; w Husiatynie Friedman; w Jarosławiu Wisłocki; w Kijowie Marcinczyk, Seidl; w Krakowie Goldwasser, Hawelka, Wentzl we Lwowie Goldbaum, E. Mendrochowitz, Mikolasch; w Przemyślu Kozłowski; w Tarnopolu Jamrogiewicz; w Tarnowie Traun; w Warszawie Heinrich, Lilpopp, Kucharzewski, Ziemiński; w Wiedniu Mattoni; w Wilnie Gruszewski.

Broszury i wyjaśnienia udziela na żądanie bezpłatnie c. k. Zarząd zdrojowy w Krynicy.

Pracownia sukien damskich

poleca się Szanownej P. T. Publiczności z wyrobem wszelkich w zakres krawieczyzny damskiej wchodzących artykułów:

Suknia pojedyncza . . . od 3 złr.
Suknia strojna od 4 złr.

Wszelkie zamówienia na miarę, wykonuje w oznaczonym czasie podług najświeższych żurnali

Ludmiła Pizuńska

przy ul. Krakowskiej 1. 1 na 1 piętrze (róg do Rynku)

Z powodu wydzierżawienia folwarku są do sprzedania pod korzystnymi warunkami urządzenia i inoże:

Grabarek Howarda dawny system **2. Kosiar**ka nowszej konstrukcyi leka i mało używana kompletna **1. Młynów** polskich dobrych **2. Młyn**ek Cleitona Sehtlewortha **1** dobry z rafkami. **Siewniki** szeroko-rzutowe **2. Siewnik** rzędowy „Gazeta“ **1. Pługów** Zugmajera **5. Pługów** Ruchadel czeskich używanych **8. Waga** dziesiętna duża **1.** Zgłosił się do zarządu dóbr **Pohorce**, poczta **Rudki.** (5603 2-5)

PLÓTNO KING.

Krótką trwałość płótna (wskutek chemicznego blichowania) spowodowało nas do wyrabiania pod powyższą nazwą materij, posiadającej trzykrotnie trwałe płótno, a tańszej o 60 procent.

Płótno King jest najlepszą i najtańszą materiją na wszelkie gatunki bielizny. Nasz znak jest urzędowo ochronionym, kto go naśladowe, zostanie sądownie ukarany. Płótno King sprzedaje nasz podpisany skład

1 sztukę 78 ctm. 20 metr długości na kalesony i bieliznę bardzo trwałą	złr. 7-—
1 sztukę 88 ctm. szerokości, 20 met. długości na piękne koszule męskie i damskie, wszelkie gatunki bielizny łóżkowej	złr. 8-50
1 sztukę 15 ctm. szerokie, 15 mtr. długości na 6 sztuk wielkich prześcieradeł bez szwu	złr. 11-80
1 sztukę 195 ctm. szerokie na włoskie łóżka	złr. 12-80

Celem przekonania się o ratunku, przesyłamy bezpłatnie próbki wszystkich gatunków. (5120 2-3)

M. Beyer i spółka

we Lwowie ul. Karola Ludwika 1. 1.

(5146 3-3)

Vizitations-Kundmachung.

Es wird hiemit bekannt gemacht, daß das Manufactur-Waarengeschäft nebst den Handlungseinrichtungsgegenständen der Gantmasse des Nathan Vogel in Stanislaw im Schätzungs-werthe von 5720 fl. 78¹/₂ kr. ö. W. am 25. August 1. 3. im Offertwege in Pausch und Bogen zur Veräußerung gelangt.

Raufstufte wollen ihre schriftliche Offerten nebst 10% Badium bis zum obigen Termine 12 Uhr Mittags zu Händen des gefertigten Massaberwalters überreichen.

Offerten welche der Offerte das obbezeichnete Badium angeschlossen haben, können bis zum 25. August 1. 3. 10 Uhr Vormittags das Waarenlager sowie das Waarenverzeichnis in Augenschein nehmen.

Stanislaw, am 7. August 1884.
Moritz Landy Gantmassaberwalter
Goslawskigasse Nr. 201

KAZIMIERZ LEWICKI

GŁÓWNY SKŁAD DLA GALICJI

Porcelany, Szkła i towarów mieszanych
We Lwowie, ulica Trybunańska 1. 6.
Założony w roku 1845.

Do desinfekcji!

Witriol żelaza
Wapno chlorowe
Wapno karbolowe
Dwusiarczan wapienny
(Doppelt schwefligsauer Kalk)
Kwas karbolowy w kryształach
Kwas karbolowy w płynie
Proszek desinfekcyjny
jak również:
kamforę i pieprz biały
Tynktura na owady
Proszek na owady
Proszek na mole
Naftalinę
polecają

4534 28-?

HÜBNER i HANKE

we Lwowie.

Portret Marszałka krajowego**Dra Mikołaja Zyblikiewicza**

wykonany przez p. Wł. Czechowicza już wyszedł w pięknej reprodukcji heliograficznej na chińskim papierze, wielkości 45/65 cm. po cenie 5 zł. za egzempl. Takieże rozmiarów wkrótce wyjdzie heliogravura portretu

JEKsc. Namiestnika Zaleskiego

Zamówienia już teraz przyjmują **Seyfarth & Dydyński**, skład papieru, galanterii i dzieł sztuk pięknych we **Lwowie** przy placu Maryackim, lub w wydawcy: **Gmach sejmowy** drzwi N. 29 na dole (4151 8-?)

Karol BALLABAN

p o d

złotym Kogutem

we Lwowie

poleca: (4078 8-2)

zupelne świeży transport

chińsko-rossyjskiej

HERBATY

ciemno naciągającej z wyborym smakiem i aromatyczną wonią.

1/2 kilo Congo cesarskiej	złr.	2.20
1/2 kilo Familijnej	złr.	3.20
1/2 kilo Melange le Moskau	złr.	4.20
1/2 kilo Imperial	złr.	5.20
1/2 kilo Wysiewków własnego wysiewu	złr.	1.70
1/2 kilo Wysiewków sprowadzanych	złr.	1.50
1/2 kilo Souschong w oryginalnej paczce	złr.	4.—

Przy odbiorze 3 kilo w jednej pocztowej paczce **opłacam porto** do każdej stacji pocztowej w kraju.

Kasy ogniotrwałe z amerykańskimi zamkami i zasuwami (Pasquillriegel) elegancko i wyborne wykonane, także, jakiej dostarczyć dla Magistratu lwowskiego, sprzedają najtaniej (3627 32-19) **Simon Degen**, ul. Wałowa 1. 19.

TEKTURĘ

(t. z. Dachpappe)

utrzymuje na składzie

Arnold Werner

we Lwowie

Najtańszy ogniotrwały materiał do pokrycia dachów.

(5127 3-3)

Dr. Antoniego Bergera

Poradnik nowy dla młodzieży w słabościach sekretnych (3cie wydanie) u autora kosztuje 1 złr. za pobraniem 1 złr. 20 ct.

Także chorzy z prowincji mogą się u mnie leczyć listownie **dyskretnie**. Choroby dziecięce i skórne, wysypki, dyfterya lezone moją metodą, dają bardzo pomyślne rezultaty.

Ord. domowa od 3-5 po południu. Lwów ul. Karola Ludwika 1. 7. (4224 7-?)

Kongresowiank

z cztero-letnią praktyką nauczycielki prywatnej, posiadająca gruntownie język niemiecki i francuski, przedmioty inne, oraz muzykę średnią, poszukuje stałego miejsca.

Patent z ukończenia gimnazjum i zagraniczne naukowe świadectwa okazać może. Adres **W. Z. Ossolińskich 10. 5286 1-6**

Oliwę do maszyn**Smarowidło**

do osi żelaznych

polecają

Hübner i Hanke

we Lwowie.

NAJLEPSZA

Bibułka na Papierosy

jest prawdziwa bibułka

LE HOUBLON

Wyrobu francuzkiego

Firmy **CAWLEY & HENRY** w Paryżu
Przed naśladowaniem się ostrzeżę.

Ta bibułka tylko wtedy jest prawdziwą gdy każda jej ćwiartka nosi stempel **LE HOUBLON**, a każde pudełko zaopatrzone jest poniżej znajdującą się marką ochronną i podpisem.



4538 5-?

Dr. A. Majewskiego**Zakład wodoleczniczy**

we Lwowie (w Kisielce)

otwarty przez cały rok.

przyjmuje chorych z zupełnym zaopatrzeniem i **dochożdzących** do kuracji, która się odbywa od 6-8 godziny rano i od 4-6 godziny po południu pod nadzorem lekarza.

Równocześnie otwarte kąpiele ciepłe i Dusze dla szerszej publiczności.

(2871 43-?)

„SIRIUSZ”

SKŁAD KAWY WE LWOWIE
na Chorążczyźnie Nr. 22 na dole obok łaźni Duchesńskiego.

(Artur Kościński)

sprzedaje dla tego dobrą i wydatną kawę tak tania, albowiem sprowadza taką bezpośrednio od producentów z południowej Ameryki, gdzie lat dziewięć bawił i osobiscie zawiązał stosunki.

Kosztuje we Lwowie:

1 kilo 1 zł. 50 ct., 1 zł. 60 ct.

Na prowincji:

3/4 kilo 7-70, 1 S zł. 20 ct.

franco.

Co miesiąca świeży transport.

(3837 19-8)

poleca do upiększania ogrodów
KULE banie
szklane zwierciadlane
w różnych wielkościach i kolorach.

Największa w kraju:

CZYTELNIA

polska, francuska, niemiecka i angielska — tudzież

Wypożyczalnia nut

na fortepian, inne instrumenta i do śpiewu

GUBRYNOWICZA I SCHMIDTA

pod zarządem

Karola Wilda we Lwowie

3, ulica Akademicka 3,

zalecają się wielkim doбором dzieł najlepszych

i najnowszych

(3521 21-?)

i cenami bardzo przystępnymi.

Program bezpłatnie franco.

! Największy wybór, Najtańsze ceny

Nie ma już Moli!!

Bo Fenilin, jest niezawodnym i wypróbowanym środkiem do wytępienia moli wraz z zarodkami. — Flakon 60 ct.
Papier ochraniający futra, suknie, książki i t. p. przedmioty od moli. — Sztuka 3 ct.

Ziółka antymolowe, są nieocenionym nabytkiem do przechowania większych ilości sukien. — Kl. 3 złr.

Wreszcie **Piżmo, Kamfora, Paczula, Olej terpentynowy, Naftalina** są do nabycia w dowolnej ilości

w Fabryce Chemiczno - Kosmetycznej,

J. Ichnatowicza.

Ul. Kopernika Nr. 3. we Lwowie. w Krakowie Sukiennice Nr. 20.
(2815 17-?)

Skład fabryczny farb, lakierów, pokostów, produktów chemicznych oraz handel materiałowy.

Hübner i Hanke

we Lwowie, Bynek

poleca:

Farby olejne

zupelnie do użycia gotowe, do malowania drzwi, okien, podłóg, dachów, domów, sprzętów ogrodowych i gospodarskich, narzędzi rolniczych i t. p.

FARBY

olejno-lakierowe i bursztynowo-lakierowe,
masę do zapuszczania podłóg

własnego wyrobu, w najlepszym gatunku,

lakier do podłogi,**lakier do tablic szkolnych,**

najwyborniejsze

laktury powozowe prawdziwe

angielskie z fabryki Wilkinson, Heywood i Clark w Londynie,

wszelkiego rodzaju laktury do robót wewnętrznych, zewnętrznych, drzewa, żelaza i skór.

Farby suche, wszystkie gatunki

anilinowe,
do farbowania materji,
orukarskie, brzozy (proszek złoty), złoto w arkuszach, roślinne w płynie,
dla introligatorów,
tusze akwarelowe w guziczkach i laseczkach
akwarelowe wilgotne w tubkach i muszelkach,
do malowania porcelan,

olejne w tubkach do robót artystycznych.
Środki do retuszowania, olejki i werniki do robót artystycznych, pendzle, płótna malarskie, palety, stalugi i wszelkie przybory do malowania i rysowania

Artykuły dla folwarków

Smarowidło do osi żelaznych,

Oliwa do maszyn,

eter gazowy,

(2756 19-?)

Wszystko po najtańszych cenach.

Cenniki specjalne na żądanie gratis i franco.

Przy zamówieniach za zaliczką uprasza się o przysłanie pewnej kwoty, któraby przynajmniej wystarczała na opłacenie tam i napowrót kosztów pocztowych w razie nieodbrania przesyłki.

Od jesieni roku 1884, we własnym domu Bynek 1, 38.